



Izdevums
latviešu valodā

Tiesību akti

57. sējums

2014. gada 9. aprīlis

Saturs

II Nelegislatīvi akti

STARPTAUTISKI NOLĪGUMI

- ★ Paziņojums saistībā ar to, ka starp Eiropas Savienību un Islandes Republiku stājas spēkā Vienošanās starp Eiropas Savienību un Islandes Republiku, Lihtenšteinas Firstisti, Norvēģijas Karalisti un Šveices Konfederāciju par šo valstu līdzdalību to komiteju darbā, kuras palīdz Eiropas Komisijai īstenot izpildvaru attiecībā uz Šengenas *acquis* īstenošanu, piemērošanu un pilnveidošanu 1
2014/194/ES:
- ★ Padomes Lēmums (2014. gada 11. februāris) par to, lai Savienības vārdā parakstītu Vienošanos starp Eiropas Savienību un Islandes Republiku par kārtību, kādā tā piedalās Eiropas Patvēruma atbalsta biroja 2
2014/195/ES:
- ★ Padomes Lēmums (2014. gada 17. februāris), ar ko dalībvalstis tiek pilnvarotas parakstīt vai ratificēt 2012. gada Keiptaunas nolīgumu par 1993. gada Torremolinosas protokola, kas attiecas uz 1977. gada Torremolinosas Starptautisko konvenciju par zvejas kuģu drošību, noteikumu īstenošanu vai pievienoties tam ⁽¹⁾ 4

REGULAS

- ★ Komisijas Īstenošanas regula (ES) Nr. 354/2014 (2014. gada 8. aprīlis), ar kuru groza un labo Regulu (EK) Nr. 889/2008, ar ko paredz sīki izstrādātus bioloģiskās ražošanas, marķēšanas un kontroles noteikumus, lai īstenotu Padomes Regulu (EK) Nr. 834/2007 par bioloģisko ražošanu un bioloģisko produktu marķēšanu 7
- ★ Komisijas Īstenošanas regula (ES) Nr. 355/2014 (2014. gada 8. aprīlis), ar kuru groza Regulu (EK) Nr. 1235/2008, ar ko nosaka sīki izstrādātus īstenošanas noteikumus Padomes Regulai (EK) Nr. 834/2007 par bioloģisko produktu importēšanas kārtību no trešām valstīm ⁽¹⁾ 15

⁽¹⁾ Dokuments attiecas uz EEZ

LV

Tiesību akti, kuru virsraksti ir gaišajā drukā, attiecas uz kārtējiem jautājumiem lauksaimniecības jomā un parasti ir spēkā tikai ierobežotu laika posmu.

Visu citu tiesību aktu virsraksti ir tumšajā drukā, un pirms tiem ir zvaigznīte.

Komisijas Īstenošanas regula (ES) Nr. 356/2014 (2014. gada 8. aprīlis), ar kuru nosaka standarta importa vērtības atsevišķu veidu augļu un dārzeņu ieviešanas cenas noteikšanai	41
---	----

Labojumi

★ Labojums Padomes Lēmumā 2010/282/ES (2010. gada 19. janvāris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Austrijā (OV L 125, 21.5.2010.)	43
★ Labojums Padomes Lēmumā 2010/283/ES (2010. gada 19. janvāris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Beļģijā (OV L 125, 21.5.2010.)	43
★ Labojums Padomes Lēmumā 2010/284/ES (2010. gada 19. janvāris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Čehijā (OV L 125, 21.5.2010.)	44
★ Labojums Padomes Lēmumā 2010/285/ES (2010. gada 19. janvāris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Vācijā (OV L 125, 21.5.2010.)	44
★ Labojums Padomes Lēmumā 2010/286/ES (2010. gada 19. janvāris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Itālijā (OV L 125, 21.5.2010.)	45
★ Labojums Padomes Lēmumā 2010/287/ES (2010. gada 19. janvāris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Nīderlandē (OV L 125, 21.5.2010.)	45
★ Labojums Padomes Lēmumā 2010/288/ES (2010. gada 19. janvāris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Portugālē (OV L 125, 21.5.2010.)	46
★ Labojums Padomes Lēmumā 2010/289/ES (2010. gada 19. janvāris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Slovēnijā (OV L 125, 21.5.2010.)	47
★ Labojums Padomes Lēmumā 2010/290/ES (2010. gada 19. janvāris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Slovākijā (OV L 125, 21.5.2010.)	48
★ Labojums Padomes Lēmumā 2010/291/ES (2010. gada 19. janvāris), ar ko konstatē, vai Grieķija efektīvi rīkojusies, reaģējot uz Padomes 2009. gada 27. aprīļa ieteikumu (OV L 125, 21.5.2010.)	49

II

(Nelegislatīvi akti)

STARPTAUTISKI NOLĪGUMI

Paziņojums saistībā ar to, ka starp Eiropas Savienību un Islandes Republiku stājas spēkā Vienošanās starp Eiropas Savienību un Islandes Republiku, Lihtenšteinas Firstisti, Norvēģijas Karalisti un Šveices Konfederāciju par šo valstu līdzdalību to komiteju darbā, kuras palīdz Eiropas Komisijai īstenot izpildvaru attiecībā uz Šengenas *acquis* īstenošanu, piemērošanu un pilnveidošanu

Minētā vienošanās ⁽¹⁾ tika parakstīta Briselē 2011. gada 22. septembrī. Tā kā 2014. gada 24. martā tika pabeigtas procedūras, kas vajadzīgas, lai vienošanās stātos spēkā starp Eiropas Savienību un Islandes Republiku, šī vienošanās attiecībā uz Islandes Republiku stāties spēkā 2014. gada 1. maijā atbilstīgi vienošanās 7. pantam.

⁽¹⁾ OVL 103, 13.4.2012., 4. lpp.

PADOMES LĒMUMS**(2014. gada 11. februāris)****par to, lai Savienības vārdā parakstītu Vienošanos starp Eiropas Savienību un Islandes Republiku par kārtību, kādā tā piedalās Eiropas Patvēruma atbalsta birojā**

(2014/194/ES)

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību un jo īpaši tā 74. pantu un 78. panta 1. un 2. punktu saistībā ar 218. panta 5. punktu,

ņemot vērā Eiropas Komisijas priekšlikumu,

tā kā:

- (1) Eiropas Parlamenta un Padomes Regulā (ES) Nr. 439/2010 ⁽¹⁾ paredzēts, ka Eiropas Patvēruma atbalsta birojs ir pieejams Islandes, Lihtenšteinas, Norvēģijas un Šveices dalībai novērotāja statusā. Turklāt minētajā regulā paredzēts, ka tiek izstrādāti mehānismi, kuros jo īpaši precizē būtību, apjomu un veidu šo valstu līdzdalībai Eiropas Patvēruma atbalsta biroja darbā.
- (2) Padome 2012. gada 27. janvārī atļāva Komisijai sākt sarunas attiecībā uz vienošanos starp Eiropas Savienību un Islandes Republiku par kārtību, kādā tā piedalās Eiropas Patvēruma atbalsta birojā ("vienošanās"). Sarunas tika sekmīgi pabeigtas, vienošanos parafējot 2013. gada 28. jūnijā.
- (3) Vienošanās būtu jāparaksta.
- (4) Kā norādīts Regulas (ES) Nr. 439/2010 21. apsvērumā, Apvienotā Karaliste un Īrija piedalās minētās regulas pieņemšanā, un tā ir tām saistoša. Tādēļ tām būtu jāsteno Regulas (ES) Nr. 439/2010 49. panta 1. punkts, piedaloties šā lēmuma pieņemšanā. Tādēļ Apvienotā Karaliste un Īrija piedalās šā lēmuma pieņemšanā.
- (5) Kā norādīts Regulas (ES) Nr. 439/2010 22. apsvērumā, Dānija nepiedalās minētās regulas pieņemšanā, un tā nav tai saistoša. Tādēļ Dānija nepiedalās šā lēmuma pieņemšanā,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Ar šo tiek atļauts Savienības vārdā parakstīt Vienošanos starp Eiropas Savienību un Islandes Republiku par kārtību, kādā tā piedalās Eiropas Patvēruma atbalsta birojā, ņemot vērā minētas vienošanās noslēgšanu ⁽²⁾.

2. pants

Ar šo Padomes priekšsēdētājs ir pilnvarots norīkot personu vai personas, kas ir tiesīgas Savienības vārdā parakstīt vienošanos.

⁽¹⁾ Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) Nr. 439/2010 (2010. gada 19. maijs), ar ko izveido Eiropas Patvēruma atbalsta biroju (OV L 132, 29.5.2010., 11. lpp.).

⁽²⁾ Vienošanās tekstu publicēs kopā ar lēmumu par tās noslēgšanu.

3. pants

Šis lēmums stājas spēkā tā pieņemšanas dienā.

Briselē, 2014. gada 11. februārī

Padomes vārdā –
priekšsēdētājs
E. VENIZELOS

PADOMES LĒMUMS**(2014. gada 17. februāris),****ar ko dalībvalstis tiek pilnvarotas parakstīt vai ratificēt 2012. gada Keiptaunas nolīgumu par 1993. gada Torremolinosas protokola, kas attiecas uz 1977. gada Torremolinosas Starptautisko konvenciju par zvejas kuģu drošību, noteikumu īstenošanu vai pievienoties tam****(Dokuments attiecas uz EEZ)**

(2014/195/ES)

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību un jo īpaši tā 100. panta 2. punktu saistībā ar 218. panta 5. punktu un 6. punkta a) apakšpunkta v) punktu un 218. panta 8. punkta pirmo daļu,

ņemot vērā Eiropas Komisijas priekšlikumu,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta piekrišanu,

tā kā:

- (1) Savienības darbībai jūras transporta nozarē ir jāuzlabo kuģošanas drošība.
- (2) Torremolinosas protokols, kas attiecas uz 1977. gada Torremolinosas Starptautisko konvenciju par zvejas kuģu drošību ("Torremolinosas protokols") tika pieņemts 1993. gada 2. aprīlī.
- (3) Padomes Direktīvā 97/70/EK ⁽¹⁾ ir izklāstīti zvejas kuģu, kuru garums ir 24 metri un lielāks, drošības standarti, kuru pamatā ir Torremolinosas protokols, vienlaikus cik vien iespējams ņemot vērā reģionālos un vietējos apstākļus.
- (4) Torremolinosas protokols nav stājies spēkā, jo nav izpildītas nepieciešamās minimālās ratifikācijas prasības.
- (5) Lai, savstarpēji vienojoties un Starptautiskās Jūrnieceības organizācijas (IMO) paspārnē, izveidotu augstākos iespējamajos zvejas kuģu drošības standartus, kurus varētu īstenot visas attiecīgās valstis, 2012. gada 11. oktobrī tika pieņemts 2012. gada Keiptaunas nolīgums par 1993. gada Torremolinosas protokola, kas attiecas uz 1977. gada Torremolinosas Starptautisko konvenciju par zvejas kuģu drošību, noteikumu īstenošanu ("nolīgums"). Nolīgums ir pieejams parakstīšanai no 2013. gada 11. februāra līdz 2014. gada 10. februārim, un pēc tam būs iespēja tam pievienoties.
- (6) Nolīguma noteikumi ietilpst Savienības ekskluzīvā kompetencē attiecībā uz drošības režīmu zvejas kuģiem, kuru garums ir 24 metri vai lielāks.
- (7) Savienība nevar kļūt par šā nolīguma pusi, jo par tā pusēm var būt tikai valstis.
- (8) Tas, ka nolīgumu ratificē vai tam pievienojas dalībvalstis, kurām ir zvejas kuģi, kas kuģo ar to karogiem un uz ko attiecas nolīguma piemērošana, un kas kuģo šo dalībvalstu iekšējos ūdeņos vai teritoriālajā jūrā vai izkrauj nozveju to ostās, ir kuģošanas drošības un godīgas konkurences interesēs ar mērķi nodrošināt Torremolinosas protokola noteikumu stāšanos spēkā. Turklāt, nolīgumam stājoties spēkā, vēlāk, iesniedzot priekšlikumus IMO, varēs atjaunināt vairākus Torremolinosas protokola noteikumus, kuri pēc Direktīvas 97/70/EK pieņemšanas ir novecojuši.

⁽¹⁾ Padomes Direktīva 97/70/EK (1997. gada 11. decembris), ar ko nosaka saskaņotu drošības režīmu zvejas kuģiem, kuru garums ir 24 metri vai lielāks (OV L 34, 9.2.1998., 1. lpp.).

- (9) Saskaņā ar Līguma 2. panta 1. punktu Padomei būtu jāpilnvaro dalībvalstis, kurām ir zvejas kuģi, kas kuģo ar to karogiem un uz ko attiecas nolīguma piemērošana, un kas kuģo šo dalībvalstu iekšējos ūdeņos vai teritoriālajā jūrā vai izkrauj nozveju to ostās, Savienības interesēs parakstīt un ratificēt šo nolīgumu vai tam pievienoties. Tomēr, lai aizsargātu pašreizējos drošības līmeņus, kuri paredzēti Direktīvā 97/70/EK, dalībvalstīm, parakstot nolīgumu un deponējot savus ratifikācijas vai pievienošanās dokumentus, būtu jāsniedz deklarācija par to, ka netiks piemēroti atbrīvojumi saistībā ar ikgadējiem apsekojumiem un kopēju zvejas zonu vai ekskluzīvo ekonomisko zonu, kas noteikti attiecīgi pielikuma nolīgumam 1. nodaļas 1. noteikuma 6. punktā un 3. noteikuma 3. punktā. Turklāt minētajā deklarācijā būtu jānosaka, ka uz trešo valstu zvejas kuģiem, kuru garums ir 24 metri vai lielāks un kuri veic darbības dalībvalstu teritoriālajos vai iekšējos ūdeņos vai izkrauj nozveju to ostās, attiecas Direktīvā 97/70/EK izklāstītie drošības standarti un ka saistībā ar šādiem trešo valstu zvejas kuģiem netiks pieņemti pielikuma nolīgumam 1. nodaļas 3. noteikuma 3. punktā paredzētie atbrīvojumi,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Ar šo dalībvalstis tiek pilnvarotas parakstīt vai parakstīt un ratificēt 2012. gada Keiptaunas nolīgumu par 1993. gada Torremolinosas protokola, kas attiecas uz 1977. gada Torremolinosas Starptautisko konvenciju par zvejas kuģu drošību, noteikumu īstenošanu vai pievienoties tam.

2. pants

Dalībvalstis cenšas veikt nepieciešamos pasākumus, lai saprātīgā laikposmā un, ja iespējams, ne vēlāk kā divos gados pēc šā lēmuma stāšanās spēkā deponētu nolīguma ratifikācijas vai pievienošanās dokumentus Starptautiskās Jūrniecības organizācijas ģenerālsekretāram.

Dalībvalsts, parakstot vai ratificējot šo nolīgumu vai pievienojoties tam, deponē arī šā lēmuma pielikumā norādīto deklarāciju.

3. pants

Šis lēmums ir adresēts dalībvalstīm.

Briselē, 2014. gada 17. februārī

Padomes vārdā –
priekšsēdētājs
A. TSAFTARIS

PIELIKUMS

DEKLARĀCIJA, KAS DALĪBVALSTĪM JĀDEPONĒ, PARAKSTOT VAI RATIFICĒJOT 2012. GADA KEIPTAUNAS NOLĪGUMU PAR 1993. GADA TORREMOLINOSAS PROTOKOLA, KAS ATTIECAS UZ 1977. GADA TORREMOLINOSAS STARPTAUTISKO KONVENCIJU PAR ZVEJAS KUĢU DROŠĪBU, NOTEIKUMU ĪSTENOŠANU VAI PIEVIENOJOTIES TAM

Saskaņā ar reģionālu vienošanos atbilstīgi Torremolinosas protokola 3. panta 5. punktam [*dalībvalsts nosaukums*] ir saistošs attiecīgais Eiropas Savienības tiesību akts, proti – Padomes Direktīva 97/70/EK (1997. gada 11. decembris), ar ko nosaka saskaņotu drošības režīmu zvejas kuģiem, kuru garums ir 24 metri vai lielāks ⁽¹⁾. Līdz ar to [*dalībvalsts nosaukums*] piemēros Torremolinosas protokola noteikumus attiecībā uz drošības standartiem trešās valsts zvejas kuģiem, kuru garums ir 24 metri vai lielāks un kuri darbojas tās iekšējos vai teritoriālajos ūdeņos vai izkrauj nozveju kādā no tās ostām, ievērojot iepriekš minētās direktīvas noteikumus.

Saskaņā ar minēto reģionālo vienošanos atbrīvojumus, kas paredzēti pielikuma Keiptaunas nolīgumam I nodaļas 1. noteikuma 6. punktā saistībā ar ikgadējiem apsekojumiem un pielikuma I nodaļas 3. noteikuma 3. punktā saistībā ar kopēju zvejas zonu vai ekskluzīvu ekonomikas zonu, nepiemēro dalībvalsts, kas deponē, zvejas kuģiem un trešo valstu zvejas kuģiem, kuru garums ir 24 metri vai lielāks un kuri veic darbību dalībvalsts, kas deponē, kopējā zvejas zonā vai ekskluzīvā ekonomikas zonā vai izkrauj nozveju tās ostās. Atbrīvojumi, kas piešķirti saskaņā ar pielikuma Keiptaunas nolīgumam I nodaļas 3. noteikuma 3. punktu saistībā ar kopēju zvejas zonu vai ekskluzīvu ekonomikas zonu, netiek pieņemti attiecībā uz zvejas kuģiem, uz kuriem attiecas pielikuma Keiptaunas nolīgumam I nodaļas 1. noteikuma piemērošanas joma.

⁽¹⁾ OVL 34, 9.2.1998., 1. lpp.

REGULAS

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) Nr. 354/2014

(2014. gada 8. aprīlis),

ar kuru groza un labo Regulu (EK) Nr. 889/2008, ar ko paredz sīki izstrādātus bioloģiskās ražošanas, marķēšanas un kontroles noteikumus, lai īstenotu Padomes Regulu (EK) Nr. 834/2007 par bioloģisko ražošanu un bioloģisko produktu marķēšanu

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Padomes 2007. gada 28. jūnija Regulu (EK) Nr. 834/2007 par bioloģisko ražošanu un bioloģisko produktu marķēšanu un Regulas (EEK) Nr. 2092/91 atcelšanu ⁽¹⁾ un jo īpaši tās 12. panta 3. punktu, 14. panta 2. punktu, 16. panta 1. punktu un 3. panta a) punktu,

tā kā:

- (1) Regulas (EK) Nr. 834/2007 III sadaļas 2. nodaļā noteiktas pamatprasības attiecībā uz ražošanu lauku saimniecībā. Ar Komisijas Regulu (EK) Nr. 889/2008 ⁽²⁾ ir noteikti sīki izstrādāti noteikumi minēto pamatprasību īstenošanai.
- (2) Ar Regulas (EK) Nr. 834/2007 12. pantu atļauts izmantot tādas saimniecības resursus kā mēslojumi, augsnes ielabotāji un augu aizsardzības līdzekļi, ievērojot konkrētus nosacījumus, proti, ja tos ir atļauts lietot bioloģiskajā ražošanā. Saskaņā ar procedūru, kas paredzēta minētās regulas 16. panta 3. punktā, dalībvalstis ir iesniegušas citām dalībvalstīm un Komisijai dokumentāciju, lai Regulas (EK) Nr. 889/2008 I un II pielikumā iekļautu dažus produktus. Minēto dokumentāciju ir izskatījusi ekspertu grupa tehnisku padomu sniegšanai par bioloģisko ražošanu (turpmāk "EGTOP").
- (3) Pamatojoties uz EGTOP ieteikumiem ⁽³⁾, kuros attiecībā uz mēslojumiem un augsnes ielabotājiem secināts, ka vielas biogāzes digestāts, dzīvnieku blakusproduktu izcelsmes hidrolizēti proteīni, leonardīts, hītīns un sapropelis atbilst bioloģiskās ražošanas mērķiem un principiem, minētās vielas būtu jāiekļauj Regulas (EK) Nr. 889/2008 I pielikumā lietošanai saskaņā ar dažiem īpašiem nosacījumiem.
- (4) Pamatojoties uz EGTOP ieteikumiem, attiecībā uz Regulas (EK) Nr. 889/2008 I pielikumā minētajām dažām vielām robežvērtība "0" hromam (VI) būtu jāaizstāj ar "nav konstatējams".
- (5) Attiecībā uz augu aizsardzības līdzekļiem EGTOP savos ieteikumos ⁽⁴⁾ secināja, ka tādas vielas kā aitu tauki, lamināriņš un alumīnija silikāts (kaolīns) atbilst bioloģiskās ražošanas mērķiem un principiem. Tādēļ minētās vielas būtu jāiekļauj Regulas (EK) Nr. 889/2008 II pielikumā lietošanai saskaņā ar dažiem īpašiem nosacījumiem.

⁽¹⁾ OVL 189, 20.7.2007., 1. lpp.

⁽²⁾ Komisijas 2008. gada 5. septembra Regula (EK) Nr. 889/2008, ar ko paredz sīki izstrādātus bioloģiskās ražošanas, marķēšanas un kontroles noteikumus, lai īstenotu Padomes Regulu (EK) Nr. 834/2007 par bioloģisko ražošanu un bioloģisko produktu marķēšanu (OV L 250, 18.9.2008., 1. lpp.).

⁽³⁾ Galīgais ziņojums:
http://ec.europa.eu/agriculture/organic/files/eu-policy/expert-recommendations/expert_group/final_report_on_fertilizers_to_be_published_en.pdf.

⁽⁴⁾ Galīgais ziņojums:
http://ec.europa.eu/agriculture/organic/files/eu-policy/expert-recommendations/expert_group/final_report_on_plant_protection_products.pdf.

- (6) Attiecībā uz horizontālajiem tiesību aktiem par augu aizsardzības līdzekļiem Komisijas Īstenošanas regulā (ES) Nr. 540/2011 ⁽¹⁾ ir noteikts darbīgo vielu, kas iepriekš bija iekļautas Padomes Direktīvas 91/414/EEK ⁽²⁾ I pielikumā, un darbīgo vielu, kas ir apstiprinātas saskaņā ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 1107/2009 ⁽³⁾, Savienības saraksts. Ir lietderīgi Regulas (EK) Nr. 889/2008 II pielikuma attiecīgās daļas pielāgot šim sarakstam. Konkrēti, no minētā pielikuma būtu jāsvītrot želatīns, rotenons, kas ekstrahēts no *Derris* spp. un *Lonchocarpus* spp., un *Terphrosia* spp., diamonija fosfāts, vara oktanoāts, kālija alauns (alumīnija sulfāts, kalinīts), minerāleļļas un kālija permanganāts.
- (7) Attiecībā uz darbīgajām vielām lecitīnu, kvasiju, kas ekstrahēta no *Quassia amara*, un kalcija hidroksīdu, par kurim Komisijai jau ir iesniegts apstiprināšanas pieteikums saskaņā ar Regulu (EK) Nr. 1107/2009, šajā posmā ir lietderīgi tos izņēmuma kārtā saglabāt Regulas (EK) Nr. 889/2008 II pielikuma sarakstā līdz brīdim, kamēr tiks pabeigts to novērtējums. Ņemot vērā novērtējuma secinājumus, Komisija veiks attiecīgus pasākumus saskaņā ar šo triju attiecīgo vielu klātbūtni Regulas (EK) Nr. 889/2008 II pielikuma sarakstā.
- (8) Ņemot vērā minētos horizontālos tiesību aktus, ir lietderīgi arī pielāgot nosaukumu, aprakstu, prasības attiecībā uz sastāvu un lietošanas nosacījumus dažām Regulas (EK) Nr. 889/2008 II pielikumā uzskaitītajām vielām un mikroorganismiem, īpaši augu eļļām, mikroorganismiem, ko izmanto bioloģiskai kaitēkļu un slimību apkarošanai, feromoniem, varam, etilēnam, parafinēļļai un kālija bikarbonātam.
- (9) Regulas (EK) Nr. 889/2008 24. panta 2. punkts tika grozīts ar Komisijas Īstenošanas regulu (ES) Nr. 505/2012 ⁽⁴⁾, lai atjauninātu atsauci uz Regulas (EK) Nr. 889/2008 V un VI pielikumu, kas tika aizstāti saskaņā ar Īstenošanas regulu (ES) Nr. 505/2012. Regulas (EK) Nr. 889/2008 24. panta 2. punkta grozītajā tekstā kļūdas dēļ tika izlaisti "homeopātiskie līdzekļi". Tā kā šie līdzekļi bija iekļauti minētajā noteikumā pirms grozījuma, kas tika izdarīts ar Īstenošanas regulu (EK) Nr. 505/2012, tie ir atkal tajā jāiekļauj.
- (10) Regulas (EK) Nr. 889/2008 V pielikumā, kas grozīts ar Īstenošanas regulu (ES) Nr. 505/2012, iepriekšējie ieraksti defluorinēts monokalcija fosfāts un defluorinēts dikalcija fosfāts kļūdas dēļ tika aizstāti ar vispārīgu aprakstu, proti, defluorēts fosfāts. Tomēr defluorēts fosfāts nav līdzvērtīgs produktiem defluorinēts monokalcija fosfāts un defluorinēts dikalcija fosfāts. Tādēļ šie divi produkti būtu atkal jāiekļauj Regulas (EK) Nr. 889/2008 V pielikumā, un defluorēts fosfāts būtu jāsvītrot.
- (11) Ar Komisijas Īstenošanas regulu (ES) Nr. 651/2013 ⁽⁵⁾ no Komisijas Regulas (EK) Nr. 1810/2005 ⁽⁶⁾ tika svītrotas iepriekš noteiktā atļauja lietot klinoptilolītu, tika paplašināta klinoptilolīta kā piedevas lietošana dzīvnieku ēdināšanā, attiecinot to uz visiem dzīvniekiem, un tā kods tika mainīts uz 1g568. Tādēļ, lai atļautu klinoptilolīta nepārtrauktu lietošanu bioloģiskajā ražošanā, Regulas (EK) Nr. 889/2008 VI pielikums ir jāpielāgo saskaņā ar Īstenošanas regulu (ES) Nr. 651/2013.
- (12) Tāpēc būtu attiecīgi jāgroza un jālabo Regula (EK) Nr. 889/2008.
- (13) Juridiskās noteiktības labad Regulas (EK) Nr. 889/2008 24. panta 2. punkts un V pielikums būtu jāpiemēro no Īstenošanas regulas (ES) Nr. 505/2012 spēkā stāšanās dienas.
- (14) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Bioloģiskās ražošanas regulatīvās komitejas atzinumu,

⁽¹⁾ Komisijas 2011. gada 25. maija Īstenošanas regula (ES) Nr. 540/2011, ar ko īsteno Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 1107/2009 attiecībā uz darbīgo vielu sarakstu (OV L 153, 11.6.2011., 1. lpp.).

⁽²⁾ Padomes 1991. gada 15. jūlija Direktīva 91/414/EEK par augu aizsardzības līdzekļu laišanu tirgū (OV L 230, 19.8.1991., 1. lpp.).

⁽³⁾ Eiropas Parlamenta un Padomes 2009. gada 21. oktobra Regula (EK) Nr. 1107/2009 par augu aizsardzības līdzekļu laišanu tirgū (OV L 309, 24.11.2009., 1. lpp.).

⁽⁴⁾ Komisijas 2012. gada 14. jūnija Īstenošanas regula (ES) Nr. 505/2012, ar kuru groza un labo Regulu (EK) Nr. 889/2008, ar ko paredz sīki izstrādātus bioloģiskās ražošanas, marķēšanas un kontroles noteikumus, lai īstenotu Padomes Regulu (EK) Nr. 834/2007 par bioloģisko ražošanu un bioloģisko produktu marķēšanu (OV L 154, 15.6.2012., 12. lpp.).

⁽⁵⁾ Komisijas 2013. gada 9. jūlija Īstenošanas regula (ES) Nr. 651/2013, ar ko atļauj lietot nogulumizcelsmes klinoptilolītu par barības piedevu visām dzīvnieku sugām un ar ko groza Regulu (EK) Nr. 1810/2005 (OV L 189, 10.7.2013., 1. lpp.).

⁽⁶⁾ Komisijas 2005. gada 4. novembra Regula (EK) Nr. 1810/2005 par jaunu atļauju desmit gadus izmantot barības piedevu, pastāvīgu atļauju izmantot dažas barības piedevas un pagaidu atļauju citādi izmantot dažas piedevas, kuras jau ir atļautas izmantot barībā (OV L 291, 5.11.2005., 5. lpp.).

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Grozījumi Regulā (EK) Nr. 889/2008

Regulas (EK) Nr. 889/2008 I, II un VI pielikumu groza saskaņā ar šīs regulas pielikuma 1., 2. un 4. punktu.

2. pants

Regulas (EK) Nr. 889/2008 labojums

Regulu (EK) Nr. 889/2008 labo šādi:

1) regulas 24. panta 2. punktu aizstāj ar šādu:

“2. Salīdzinājumā ar ķīmiski sintezētām alopātiskām veterinārajām zālēm vai antibiotikām priekšroku dod fitoterapeitiskiem un homeopātiskiem līdzekļiem, mikroelementiem un V pielikuma 1. iedaļā vai VI pielikuma 3. iedaļā uzskaitītajiem līdzekļiem, ja to ārstējošā iedarbība ir piemērota attiecīgajai dzīvnieku sugai un slimībai, ko paredzēts ārstēt.”;

2) regulas V pielikumu groza saskaņā ar šīs regulas pielikuma 3. punktu.

3. pants

Stāšanās spēkā un piemērošana

Šī regula stājas spēkā septītajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Tomēr tās 2. pantu piemēro no 2012. gada 16. jūnija.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2014. gada 8. aprīlī

Komisijas vārdā –
priekšsēdētājs
José Manuel BARROSO

PIELIKUMS

Regulas (EK) Nr. 889/2008 I, II, V un VI pielikumu groza šādi:

1) regulas I pielikumu groza šādi:

a) rindu, kas attiecas uz "Kompostētiem vai fermentētiem sadzīves atkritumiem", aizstāj ar šādu:

"B	Kompostēts vai fermentēts sadzīves atkritumu maisījums	Mēslošanas līdzeklis, ko iegūst no sadzīves atkritumiem, kuri ir sadalīti izcelsmes vietā, un kas bijis pakļauts kompostēšanai vai anaerobiskai rūgšanai biogāzes ražošanas nolūkā. Tikai augu valsts un dzīvnieku valsts sadzīves atkritumi. Tikai tad, ja iegūti slēgtā un uzraudzītā savākšanas sistēmā, ko pieņēmusi dalībvalsts. Maksimālā koncentrācija sausnā mg/kg: kadmiji: 0,7; varš: 70; niķelis: 25; svins: 45; cinks: 200; dzīvsudrabs: 0,4; hroms (kopā): 70; hroms (VI): nav konstatējams.";
----	--	---

b) pēc rindas, kas attiecas uz "Augu valsts izcelsmes kompostu vai fermentētu augu materiālu", iekļauj šādu rindu:

"B	Biogāzes digestāts, kas satur dzīvnieku izcelsmes blakusproduktus, kuri ir pārstrādāti kopā ar augu vai dzīvnieku izcelsmes materiālu, kā uzskaitīts šajā pielikumā	Trešās kategorijas dzīvnieku izcelsmes blakusprodukti (tostarp savvaļas dzīvnieku blakusprodukti) un otrās kategorijas gremošanas trakta saturs (otrā un trešā kategorija, kā definēts Eiropas Parlamenta un Padomes Regulā (EK) Nr. 1069/2009 (*) nedrīkst būt ar industrializētas lauksaimniecības izcelsmi. Procesiem jābūt saskaņā ar Komisijas Regulu (ES) Nr. 142/2011 (**). Nedrīkst lietot uz kultūraugu ēdamajām daļām.
----	---	--

(*) Eiropas Parlamenta un Padomes 2009. gada 21. oktobra Regula (EK) Nr. 1069/2009, ar ko nosaka veselības aizsardzības noteikumus attiecībā uz dzīvnieku izcelsmes blakusproduktiem un atvasinātajiem produktiem, kuri nav paredzēti cilvēku patēriņam, un ar ko atceļ Regulu (EK) Nr. 1774/2002 (Dzīvnieku izcelsmes blakusproduktu regula) (OV L 300, 14.11.2009., 1. lpp.).

(**) Komisijas 2011. gada 25. februāra Regula (ES) Nr. 142/2011, ar kuru īsteno Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 1069/2009, ar ko nosaka veselības aizsardzības noteikumus attiecībā uz dzīvnieku izcelsmes blakusproduktiem un atvasinātajiem produktiem, kuri nav paredzēti cilvēku patēriņam, un īsteno Padomes Direktīvu 97/78/EK attiecībā uz dažiem paraugiem un precēm, kam uz robežas neveic veterinārās pārbaudes atbilstīgi minētajai direktīvai (OV L 54, 26.2.2011., 1. lpp.).

c) rindu, kas attiecas uz "Turpmāk minētajiem dzīvnieku izcelsmes produktiem vai blakusproduktiem", aizstāj ar šādu:

"B	Turpmāk minētie dzīvnieku izcelsmes produkti vai blakusprodukti: asins milti nagu milti ragu milti kaulu milti vai kaulu milti bez želatīna zivju milti gaļas milti spalvu, dzīvnieku matu un atgriezumu milti vilna zvērādas (1.) dzīvnieku mati piena produkti hidrolizēti proteīni (2.)	(1.) Maksimālā hroma (VI) koncentrācija mg/kg sausnā: nav konstatējams. (2.) Nedrīkst lietot uz kultūraugu ēdamajām daļām.";
----	--	---

d) pievieno šādas rindas:

"B	Leonardīts (neapstrādāta organiska nogula, kuras saturā ir daudz humīnskābju)	Tikai tad, ja iegūts kā kalnrūpniecības blakusprodukts.
B	Hitīns (no vēžveidīgo čaulas iegūts polisaharīds)	Tikai tad, ja iegūts ilgtspējīgās zvejniecībās, kā definēts Padomes Regulā (EK) Nr. 2371/2002 (*), vai bioloģiskā akvakultūrā.
B	Nogulas, kurām ir augsts organisko vielu saturs un kuras veidojas saldūdenstilpēs skābekļa deficīta apstākļos (piemēram, sapropelis)	Tikai organiskas nogulas, kas ir saldūdens tilpju apsaimniekošanas blakusprodukta vai ir iegūti no bijušajām saldūdens zonām. Attiecīgā gadījumā iegūšana būtu jāveic tā, lai minimāli ietekmētu ūdenssistēmu. Tikai nogulas, kas radušās no avotiem, kuri ir brīvi no pesticīdu, noturīgu organisko piesārņotāju un benzīnam līdzīgu vielu kontaminācijas. Maksimālā koncentrācija sausnā mg/kg: kadmījs: 0,7; varš: 70; niķelis: 25; svins: 45; cinks: 200; dzīvsudrabs: 0,4; hroms (kopā): 70; hroms (VI): nav konstatējams.

(*) Padomes 2002. gada 20. decembra Regula (EK) Nr. 2371/2002 par zivsaimniecības resursu saglabāšanu un ilgtspējīgu izmantošanu saskaņā ar kopējo zivsaimniecības politiku (OV L 358, 31.12.2012., 59. lpp.).;

2) regulas II pielikumu groza šādi:

a) pielikuma 1. un 2. iedaļu aizstāj ar šādām:

"1. Augu vai dzīvnieku izcelsmes vielas

Atļauja	Nosaukums	Apraksts, prasības attiecībā uz sastāvu, lietošanas nosacījumi
A	Azadiraktīns, kas ekstrahēts no <i>Azadirachta indica</i> (Indijas azadiraktas)	Insekticīds
A	Bišu vasks	Potvasks
B	Hidrolizēti proteīni, izņemot želatīnu	Atraktants, tikai atļautos lietojumos kopā ar citiem atbilstīgiem šajā sarakstā iekļautiem līdzekļiem
A	Lecitīns	Fungicīds
B	Augu eļļas	Insekticīds, akaricīds, fungicīds, baktericīds un dīgšanas inhibitors Produkti, kā norādīts Komisijas Īstenošanas regulas (ES) Nr. 540/2011 (*) pielikumā
A	Piretrīni, kas ekstrahēti no <i>Chrysanthemum cinerariaefolium</i>	Insekticīds
A	Kvasija, kas ekstrahēta no <i>Quassia amara</i>	Insekticīds, repelents

(*) Komisijas 2011. gada 25. maija Īstenošanas regula (ES) Nr. 540/2011, ar ko īsteno Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 1107/2009 attiecībā uz darbīgo vielu sarakstu (OV L 153, 11.6.2011., 1. lpp.).

2. Mikroorganismi, ko izmanto bioloģiskai kaitēkļu un slimību apkarošanai

Atļauja	Nosaukums	Apraksts, prasības attiecībā uz sastāvu, lietošanas nosacījumi
A	Mikroorganismi	Produkti, kā norādīts Īstenošanas regulas (ES) Nr. 540/2011 pielikumā un kas nav ar ĢMO izcelsmi”;

b) pielikuma 4. iedaļu aizstāj ar šādu:

“4. Vielas, kas izmantojamas slazdos un/vai sadalītājos

Atļauja	Nosaukums	Apraksts, prasības attiecībā uz sastāvu, lietošanas nosacījumi
A	Feromoni	Atraktants, reproduktīvās uzvedības kavētājs; tikai slazdos un sadalītājos Produkti, kā norādīts Īstenošanas regulas (ES) Nr. 540/2011 pielikumā (ar numuru 255, 258 un 259)
A	Piretroīdi (tikai deltametrīns vai lambdacihalotrīns)	Insekticīds; tikai slazdos ar īpašiem atraktantiem; tikai pret <i>Battus oleae</i> un <i>Ceratitis capitata</i> Wied.”;

c) pielikuma 6. un 7. iedaļu aizstāj ar šādām:

“6. Citas vielas, ko tradicionāli izmanto bioloģiskajā lauksaimniecībā

Atļauja	Nosaukums	Apraksts, prasības attiecībā uz sastāvu, lietošanas nosacījumi
B	Vara savienojumi vara hidroksīda, vara oksihlorīda, vara oksīda, bordo šķidrums, tribāziska vara sulfāta formā	Izmanto tikai kā baktericīdu un fungicīdu līdz 6 kg vara uz ha gadā Daudzgadīgiem augiem dalībvalstīs, atkāpjoties no pirmās daļas, drīkst paredzēt, ka attiecīgajā gadā drīkst pārsniegt 6 kg svara ierobežojumu, ja faktiski izmantotie vidējie daudzumi piecu gadu laikposmā, kas aptver attiecīgo gadu un iepriekšējos četrus gadus, nepārsniedz 6 kg Lai aizsargātu ūdeni un ar lietojumu nesaistītos organismus, piemēram, buferzonas, jāveic riska samazināšanas pasākumi Produkti, kā norādīts Īstenošanas regulas (ES) Nr. 540/2011 pielikumā (ar numuru 277)
A	Etilēns	Banānu, kivi un kakiplūmju (hurmu) gatavināšana; citrusaugļu gatavināšana tikai kā daļa no stratēģijas augļu mušīgas kaitējuma novēršanai citrusaugļos; ananasa ziedu uzziadināšana; kartupeļu un sīpolu asnošanas novēršana Atļauts izmantot kā augu augšanas regulētāju tikai slēgtās telpās. Atļaujas izsniedzamas tikai profesionāliem lietotājiem
A	Taukskābes kālija sāls (šķidrās ziepes)	Insekticīds

Atļauja	Nosaukums	Apraksts, prasības attiecībā uz sastāvu, lietošanas nosacījumi
A	Sērkaļķis (kalcijs polisulfīds)	Fungicīds
A	Parafīnēļa	Insekticīds, akaricīds Produkti, kā norādīts Īstenošanas regulas (ES) Nr. 540/2011 pielikumā (ar numuru 294 un 295)
A	Kvarca smiltis	Repelents
A	Sērs	Fungicīds, akaricīds
B	Dzīvnieku vai augu izcelsmes repelenti (pēc smaržas)/aitu tauki	Repelents Tikai uz neēdamām kultūraugu daļām un tur, kur kultūraugu materiālu neuzņem aitas vai kazas Produkti, kā norādīts Īstenošanas regulas (ES) Nr. 540/2011 pielikumā (ar numuru 249)

7. Citas vielas

Atļauja	Nosaukums	Apraksts, prasības attiecībā uz sastāvu, lietošanas nosacījumi
B	Alumīnija silikāts (kaolīns)	Repelents
A	Kalcija hidroksīds	Fungicīds tikai augļu kokiem, tostarp stādaudzētavās, <i>Nectria galligena</i> apkarošanai
B	Laminarīns	Kultūraugu paš aizsardzības mehānisma izraisītājs Jūras aļģes vai nu audzē bioloģiski saskaņā ar 6.d pantu, vai iegūst ilgtspējīgi saskaņā ar 6.c pantu
B	Kālija hidroģēnkarbonāts (kālija bikarbonāts)	Fungicīds un insekticīds”;

3) regulas V pielikuma 1. iedaļu aizstāj ar šādu:

“1. NEORGANISKAS BARĪBAS SASTĀVDAĻAS

A	Kaļķi saturošas ūdensdzīvnieku čaulas	
A	Kaļķainās jūras aļģes (<i>Maerl</i>)	
A	Kaļķainās jūras aļģes (<i>Lithotamnion</i>)	
A	Kalcija glikonāts	
A	Kalcija karbonāts	
A	Defluorinēts monokalcija fosfāts	
A	Defluorinēts dikalcija fosfāts	
A	Magnija oksīds (bezūdens magnija oksīds)	

A	Magnija sulfāts	
A	Magnija hlorīds	
A	Magnija karbonāts	
A	Kalcija–magnija fosfāts	
A	Magnija fosfāts	
A	Mononātrijs fosfāts	
A	Kalcija–nātrijs fosfāts	
A	Nātrijs hlorīds	
A	Nātrijs bikarbonāts	
A	Nātrijs karbonāts	
A	Nātrijs sulfāts	
A	Kālija hlorīds”;	

- 4) regulas VI pielikuma 1. punkta d) apakšpunktā “*Saistvielas, pretsalīpes vielas un koagulanti*” ieraksts par klinoptilolītu tiek aizstāts ar šādu:

Atļauja	Identifikācijas numurs		Vielas	Apraksts, lietošanas nosacījumi
“B	1	1g568	Nogulumizcelsmes klinoptilolīts (visas sugas)”	

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) Nr. 355/2014**(2014. gada 8. aprīlis),****ar kuru groza Regulu (EK) Nr. 1235/2008, ar ko nosaka sīki izstrādātus īstenošanas noteikumus Padomes Regulai (EK) Nr. 834/2007 par bioloģisko produktu importēšanas kārtību no trešām valstīm****(Dokuments attiecas uz EEZ)**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Padomes 2007. gada 28. jūnija Regulu (EK) Nr. 834/2007 par bioloģisko ražošanu un bioloģisko produktu marķēšanu un par Regulas (EEK) Nr. 2092/91 atcelšanu ⁽¹⁾ un jo īpaši tās 33. panta 3. punktu un 38. panta d) punktu,

tā kā:

- (1) Komisijas Regulas (EK) Nr. 1235/2008 ⁽²⁾ IV pielikumā ir to kontroles organizāciju un kontroles iestāžu saraksts, kuras līdzvērtības pārbaudes nolūkos ir pilnvarotas trešās valstīs veikt kontroles un izdot sertifikātus. Ņemot vērā jauno informāciju, kuru Komisija saņēmusi no minētajā pielikumā iekļautajām kontroles organizācijām un kontroles iestādēm, šajā sarakstā būtu jāizdara daži grozījumi.
- (2) Komisija ir pārbaudījusi līdz 2012. gada 31. oktobrim un 2013. gada 31. oktobrim saņemtos pieprasījumus iekļaušanai Regulas (EK) Nr. 1235/2008 IV pielikuma sarakstā. Minētajā sarakstā būtu jāiekļauj kontroles organizācijas un kontroles iestādes, kuru sakarā visas saņemtās informācijas izskatīšana ir ļāvusi secināt, ka tās atbilst attiecīgajām prasībām.
- (3) Regulas (EK) Nr. 1235/2008 10. panta 2. punktā ir noteikts, ka atzīto kontroles organizāciju un kontroles iestāžu sarakstā ir visa informācija par katru kontroles organizāciju un kontroles iestādi, kas vajadzīga, lai varētu pārbaudīt, vai Savienības tirgū laistos produktus ir kontrolējusi kontroles organizācija vai kontroles iestāde, kas atzīta saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 834/2007 33. panta 3. punktu. Saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1235/2008 12. panta 1. punkta a) apakšpunktu *Institut für Marktökologie (IMO)* ir paziņojis Komisijai, ka tā nosaukums ir mainījies un kopš 2013. gada 1. janvāra ir *IMO Swiss AG*. Šīs izmaiņas būtu jāiekļauj Regulas (EK) Nr. 1235/2008 IV pielikumā.
- (4) Saskaņā ar Komisijas Īstenošanas regulu (ES) Nr. 586/2013 ⁽³⁾ termiņš, kādā kontroles organizācijām un kontroles iestādēm jāiesniedz gada pārskati par 2012. gadu, bija 2013. gada 30. aprīlis. *Center of Organic Agriculture in Egypt* gada pārskatu minētajā termiņā neiesniedza. Komisija atvēlēja *Center of Organic Agriculture in Egypt* papildu laiku gada pārskata iesniegšanai, bet nesaņēma minēto pārskatu arī līdz 2013. gada 4. novembrim. Ņemot vērā iepriekšminēto, *Center of Organic Agriculture in Egypt* saskaņā ar Regulas (EK) Nr. 1235/2008 12. panta 2. punktu būtu jāsvītro no tās IV pielikuma saraksta.
- (5) Tāpēc būtu attiecīgi jāgroza Regulas (EK) Nr. 1235/2008 IV pielikums.
- (6) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Bioloģiskās ražošanas regulatīvās komitejas atzinumu,

⁽¹⁾ OV L 189, 20.7.2007., 1. lpp.⁽²⁾ Komisijas 2008. gada 8. decembra Regula (EK) Nr. 1235/2008, ar ko nosaka sīki izstrādātus īstenošanas noteikumus Padomes Regulai (EK) Nr. 834/2007 par bioloģisko produktu importēšanas kārtību no trešām valstīm (OV L 334, 12.12.2008., 25. lpp.).⁽³⁾ Komisijas 2013. gada 20. jūnija Īstenošanas regula (ES) Nr. 586/2013 par grozījumiem Regulā (EK) Nr. 1235/2008, ar ko nosaka sīki izstrādātus īstenošanas noteikumus Padomes Regulai (EK) Nr. 834/2007 par bioloģisko produktu importēšanas kārtību no trešām valstīm, un atkāpi no Regulas (EK) Nr. 1235/2008 attiecībā uz gada pārskata iesniegšanas datumu (OV L 169, 21.6.2013., 51. lpp.).

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Regulas (EK) Nr. 1235/2008 IV pielikumu groza saskaņā ar šīs regulas pielikumu.

2. pants

Šī regula stājas spēkā trešajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2014. gada 8. aprīlī

*Komisijas vārdā –
priekšsēdētājs*
José Manuel BARROSO

PIELIKUMS

Regulas (EK) Nr. 1235/2008 IV pielikumu groza šādi:

1) ierakstā par *Abcert AG* 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Azerbaidžāna	AZ-BIO-137	x	—	—	x	—	—
Baltkrievija	BY-BIO-137	x	—	—	x	—	—
Gruzija	GE-BIO-137	x	—	—	x	—	—
Irāna	IR-BIO-137	x	—	—	x	—	—
Kazahstāna	KZ-BIO-137	x	—	—	—	—	—
Moldova	MD-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Krievija	RU-BIO-137	x	x	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-137	x	—	—	x	—	—”

2) ierakstu par *Afrisco Certified Organic, CC* groza šādi:

a) ieraksta 1. punktu aizstāj ar šādu:

“1. Adrese: 39A Idol Road, Lynnwood Glen, Pretoria 0081, South Africa”;

b) ieraksta 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Angola	AO-BIO-155	x	—	—	—	—	—
Botsvāna	BW-BIO-155	x	—	—	—	—	—
Lesoto	LS-BIO-155	x	—	—	—	—	—
Malāvija	MW-BIO-155	x	—	—	—	—	—
Mozambika	MZ-BIO-155	x	—	—	x	—	—
Namībija	NA-BIO-155	x	—	—	—	—	—
Dienvidāfrika	ZA-BIO-155	x	—	—	x	—	—
Svazilenda	SZ-BIO-155	x	—	—	x	—	—
Zambija	ZM-BIO-155	x	—	—	—	—	—”
Zimbabve	ZW-BIO-155	x	—	—	—	—	—

3) ierakstā par *Agreco R.F. Göderz GmbH* 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Azerbaidžāna	AZ-BIO-151	x	—	—	x	—	—
Kamerūna	CM-BIO-151	x	—	—	x	—	—
Gana	GH-BIO-151	x	—	—	x	—	—
Moldova	MD-BIO-151	x	—	—	x	—	—
Maroka	MA-BIO-151	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-151	x	—	—	x	—	—”

4) ierakstu par *Australien Certified Organic* groza šādi:

a) ieraksta 1. punktu aizstāj ar šādu:

“1. Adrese: *PO Box 810 – 18 Eton St, Nundah, QLD 4012, Australia*”;

b) ieraksta 2. punktu aizstāj ar šādu:

“2. Interneta adrese: <http://www.aco.net.au>”;

c) ieraksta 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Austrālija	AU-BIO-107	—	x	—	x	—	x
Birma/Mjanma	MM-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Ķīna	CN-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Kuka Salas	CK-BIO-107	x	—	—	—	—	—
Fidži	FJ-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Folklenda (Malvinu) Salas	FK-BIO-107	—	x	—	—	—	—
Honkonga	HK-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Indonēzija	ID-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Dienvīdkoreja	KR-BIO-107	—	—	—	x	—	—
Madagaskara	MG-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Malaizija	MY-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Papua-Jaungvineja	PG-BIO-107	x	—	—	x	—	—

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Singapūra	SG-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Taivāna	TW-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Taizeme	TH-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Tonga	TO-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Vanuatu	VU-BIO-107	x	—	—	x	—	—”

5) ierakstu par *BCS Öko-Garantie GmbH* groza šādi:

a) ieraksta 1. punktu aizstāj ar šādu:

“1. Adrese: *Marientorgraben 3–5, 90402 Nürnberg, Germany*”;

b) ieraksta 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Albānija	AL-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Alžīrija	DZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Angola	AO-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Armēnija	AM-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Azerbaidžāna	AZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Baltkrievija	BY-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Bolīvija	BO-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Botsvāna	BW-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Brazīlija	BR-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Birma/Mjanma	MM-BIO-141	x	—	x	x	—	—
Kambodža	KH-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Čada	TD-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Čīle	CL-BIO-141	x	x	x	x	—	x
Ķīna	CN-BIO-141	x	x	x	x	x	x
Kolumbija	CO-BIO-141	x	x	—	x	—	—
Kostarika	CR-BIO-141	—	—	x	—	—	—
Kotdivuāra	CI-BIO-141	x	—	—	x	x	—

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Kuba	CU-BIO-141	x	x	—	x	—	—
Dominikāna	DO-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Ekvadora	EC-BIO-141	x	x	x	x	x	—
Ēģipte	EG-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Salvadora	SV-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Etiopija	ET-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Gruzija	GE-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Gana	GH-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Gvatemala	GT-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Haiti	HT-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Hondurasa	HN-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Honkonga	HK-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Indija	IN-BIO-141	—	—	—	x	—	—
Indonēzija	ID-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Irāna	IR-BIO-141	x	x	—	x	—	—
Japāna	JP-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Kenija	KE-BIO-141	—	—	—	x	—	—
Kosova ⁽¹⁾	XK-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Kirgizstāna	KG-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Laosa	LA-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Lesoto	LS-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Bijusī Dienvidslāvijas Maķedonijas Republika	MK-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Malāvija	MW-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Malaizija	MY-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Meksika	MX-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Moldova	MD-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Melnkalne	ME-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Mozambika	MZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Namībija	NA-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Nikaragva	NI-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Omāna	OM-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Panama	PA-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Paragvaja	PY-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Peru	PE-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Filipīnas	PH-BIO-141	x	—	x	x	—	—
Krievija	RU-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Saūda Arābija	SA-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Senegāla	SN-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Serbija	RS-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Dienvidāfrika	ZA-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Dienvidkoreja	KR-BIO-141	x	—	x	x	x	—
Šrilanka	LK-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Sudāna	SD-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Svazilenda	SZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Francijas Polinēzija	PF-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Taivāna	TW-BIO-141	x	—	x	x	—	—
Tanzānija	TZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Taizeme	TH-BIO-141	x	—	x	x	x	—
Turcija	TR-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Uganda	UG-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Apvienotie Arābu Emirāti	AE-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Urugvaja	UY-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Venecuēla	VE-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Vjetnama	VN-BIO-141	x	—	x	x	—	—

(¹) Šis nosaukums neskar nostāju par Kosovas statusu un atbilst ANO Drošības padomes Rezolūcijai Nr. 1244 un Starptautiskās Tiesas atzinumam par Kosovas neatkarības deklarāciju.”;

c) ieraksta 4. punktu aizstāj ar šādu:

“4. Izņēmumi: pārejas perioda produkti, produkti, uz kuriem attiecas III pielikums”;

6) ierakstā par *Balkan Biocert Skopje* 1. punktu aizstāj ar šādu:

“1. Adrese: 2/9, Frederik Sopen Str., 1000 Skopje, the former Yugoslav Republic of Macedonia”;

7) ierakstā par *Bioagricert S.r.l.*:

a) ieraksta 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Brazīlija	BR-BIO-132	x			x		
Birma/Mjanma	MM-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Kambodža	KH-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Ķīna	CN-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Ekvadora	EC-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Francijas Polinēzija	PF-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Indija	IN-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Laosa	LA-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Nepāla	NP-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Meksika	MX-BIO-132	x	x	—	x	—	—
Maroka	MA-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Sanmarīno	SM-BIO-132	—	—	—	x	—	—
Serbija	RS-BIO-132	x	x	—	—	—	—
Dienvidkoreja	KR-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Taizeme	TH-BIO-132	x	x	—	x	—	—
Togo	TG-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Turcija	TR-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-132-	x	—	—	x	—	—”

b) ieraksta 4. punktu aizstāj ar šādu:

“4. Izņēmumi: pārejas perioda produkti, vīns un produkti, uz kuriem attiecas III pielikums”;

8) ierakstā par *BioGro New Zealand Limited* 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Fidži	FJ-BIO-130	x	—	—	x	—	—
Malaizija	MY-BIO-130	—	—	—	x	—	—
Niue	NU-BIO-130	x	—	—	x	—	—
Samoa	WS-BIO-130	x	—	—	x	—	—
Vanuatu	VU-BIO-130	x	—	—	x	—	—”

9) ierakstā par *Bio.inspecta AG* 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Armēnija	AM-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Albānija	AL-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Azerbaidžāna	AZ-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Benina	BJ-BIO-161	x	—	—	—	—	—
Brazīlija	BR-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Burkinafaso	BF-BIO-161	x	—	—	—	—	—
Kuba	CU-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Dominikāna	DO-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Etiopija	ET-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Gruzija	GE-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Gana	GH-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Indonēzija	ID-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Irāna	IR-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Kazahstāna	KZ-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Kenija	KE-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Kosova ⁽¹⁾	XK-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Kirgizstāna	KZ-BIO-161	x	—	—	x	—	—

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Libāna	LB-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Moldova	MD-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Filipīnas	PH-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Krievija	RU-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Senegāla	SN-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Dienvīdāfrika	ZA-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Dienvīdkoreja	KR-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Tanzānija	TZ-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Tadžikistāna	TJ-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Turcija	TR-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Uzbekistāna	UZ-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Vjetnama	VN-BIO-161	x	—	—	x	—	—

(1) Šis nosaukums neskar nostāju par Kosovas statusu un atbilst ANO Drošības padomes Rezolūcijai Nr. 1244 un Starptautiskās Tiesas atzinumam par Kosovas neatkarības deklarāciju.”;

10) ierakstā par CCPB *Srl* 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Ķīna	CN-BIO-102	x	—	—	x	—	—
Ēģipte	EG-BIO-102	x	—	—	x	—	—
Irāka	IQ-BIO-102	x	—	—	—	—	—
Libāna	LB-BIO-102	x	—	—	x	—	—
Maroka	MA-BIO-102	x	—	—	x	—	—
Filipīnas	PH-BIO-102	x	—	—	x	—	—
Sanmarīno	SM-BIO-102	x	—	—	x	—	—
Sīrija	SY-BIO-102	x	—	—	—	—	—
Turcija	TR-BIO-102	x	—	—	x	—	—”

11) ierakstu par *Center of Organic Agriculture in Egypt* svītros;

12) ierakstā par *CERES Certification of Environmental Standards GmbH* 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Albānija	AL-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Azerbaidžāna	AZ-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Benina	BJ-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Bolīvija	BO-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Burkinafaso	BF-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Butāna	BT-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Čīle	CL-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Ķīna	CN-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Kolumbija	CO-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Dominikāna	DO-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Ekvadora	EC-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Ēģipte	EG-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Etiopija	ET-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Gana	GH-BIO-140	x					
Grenāda	GD-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Indonēzija	ID-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Irāna	IR-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Jamaika	JM-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Kazahstāna	KZ-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Kenija	KE-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Kirgizstāna	KG-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Bijusī Dienvidslāvijas Maķedonijas Republika	MK-BIO-140	x	x	—	x	—	—

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Mali	ML-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Meksika	MX-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Moldova	MD-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Maroka	MA-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Papua-Jaungvineja	PG-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Paragvaja	PY-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Peru	PE-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Filipīnas	PH-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Krievija	RU-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Ruanda	RW-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Saūda Arābija	SA-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Senegāla	SN-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Serbija	RS-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Singapūra	SG-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Dienvidāfrika	ZA-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Sentlūsija	LC-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Taivāna	TW-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Tanzānija	TZ-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Taizeme	TH-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Turcija	TR-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Togo	TG-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Uganda	UG-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Uzbekistāna	UZ-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Vjetnama	VN-BIO-140	x	x	—	x	—	—”

13) ierakstā par *Certisys* 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Benina	BJ-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Burkinafaso	BF-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Kotdivuāra	CI-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Gana	GH-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Mali	ML-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Senegāla	SN-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Vjetnama	VN-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Togo	TG-BIO-128	x	—	—	x	—	—”

14) pēc ieraksta par *Certisys* iekļauj šādu ierakstu par *Company of Organic Agriculture in Palestine*:

“**“Company of Organic Agriculture in Palestine”**

1. Adrese: *Alsafa building – first floor Al-Masaeif, Ramallah, Palestine*

2. Interneta adrese: <http://coap.org.ps>

3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Okupētā palestīniešu teritorija	PS-BIO-163	x	—	—	x	—	—

4. Izņēmumi: pārejas perioda produkti, vīns

5. Atrašanās sarakstā ilgums: līdz 2018. gada 30. jūnijam”;

15) ierakstā par *Control Union Certifications* 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Afganistāna	AF-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Albānija	AL-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Bermudu Salas	BM-BIO-149	x	—	—	x	—	—

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Butāna	BT-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Brazīlija	BR-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Burkinafaso	BF-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Birma/Mjanma	MM-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Kambodža	KH-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Ķīna	CN-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Kolumbija	CO-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Kotdivuāra	CI-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Dominikāna	DO-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Ekvadora	EC-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Ēģipte	EG-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Etiopija	ET-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Gana	GH-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Gvineja	GN-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Hondurasa	HN-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Honkonga	HK-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Indonēzija	ID-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Irāna	IR-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Dienvīdkoreja	KR-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Kirgizstāna	KG-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Laosa	LA-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Bijusī Dienvidslāvijas Maķedonijas Republika	MK-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Malaizija	MY-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Mali	ML-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Maurīcija	MU-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Meksika	MX-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Moldova	MD-BIO-149	x	—	—	x	—	—

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Mozambika	MZ-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Nepāla	NP-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Nigērija	NG-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Pakistāna	PK-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Okupētā palestīniešu teritorija	PS-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Panama	PA-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Paragvaja	PY-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Peru	PE-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Filipīnas	PH-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Ruanda	RW-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Serbija	RS-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Singapūra	SG-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Dienvidāfrika	ZA-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Šrilanka	LK-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Sīrija	SY-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Tanzānija	TZ-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Taizeme	TH-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Austrumtimora	TL-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Turcija	TR-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Uganda	UG-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Apvienotie Arābu Emirāti	AE-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Urugvaja	UY-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Uzbekistāna	UZ-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Vjetnama	VN-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Zambija	ZN-BIO-149	x	—	—	x	—	—”

16) ierakstā par *Ecoglobe* 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Armēnija	AM-BIO-112	x	—	—	x	—	—
Baltkrievija	BY-BIO-112	x	—	—	x	—	—
Irāna	IR-BIO-112	x	—	—	x	—	—
Pakistāna	PK-BIO-112	x	—	—	x	—	—
Krievija	RU-BIO-112	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-112	x	—	—	x	—	—”

17) pēc ieraksta par *Ecoglobe* iekļauj šādu ierakstu par *Egyptian Center Of Organic Agriculture (ECO)*:

“**Egyptian Center Of Organic Agriculture (ECO)**”

1. Adrese: 29 Yathreb St., Dokki 12311, Ciza Governorate, Egypt

2. Interneta adrese: <http://www.ecoa.com.eg/>

3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Ēģipte	EG-BIO-164	x	—	—	x	—	—

4. Izņēmumi: pārejas perioda produkti, vīns

5. Atrašanās sarakstā ilgums: līdz 2018. gada 30. jūnijam”;

18) ierakstā par *Ekolojiik Tarim Kontrol Organizasyonu* 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Azerbaidžāna	AZ-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Kotdivuāra	CI-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Etiopija	ET-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Gruzija	GE-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Kazahstāna	KZ-BIO-109	x	—	—	x	—	—

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Kirgizstāna	KG-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Krievija	RU-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Serbija	RS-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Tadžikistāna	TJ-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Turcija	TR-BIO-109	x	x	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Uzbekistāna	UZ-BIO-109	x	—	—	x	—	—”

- 19) ierakstā par *Florida Certified Organic Growers and Consumers, Inc. (FOG), DBA as Quality Certification Services (QCS)* 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Bahamu Salas	BS-BIO-144	x	—	—	x	—	—
Ķīna	CN-BIO-144	x	—	x	x	—	—
Dominikāna	DO-BIO-144	x	—	x	x	—	—
Ekvadora	EC-BIO-144	x	—	x	—	—	—
Gvatemala	GT-BIO-144	x	—	—	x	—	—
Honduras	HN-BIO-144	x	—	x	x	—	—
Malajija	MY-BIO-144	x	—	—	x	—	—
Meksika	MX-BIO-144	x	—	—	x	—	—
Nikaragva	NI-BIO-144	x	—	x	x	—	—
Peru	PE-BIO-144	x	—	—	x	—	—
Filipīnas	PH-BIO-144	x	—	x	x	—	—
Salvadora	SV-BIO-144	x	—	x	x	—	—
Dienvīdāfrika	ZA-BIO-144	x	—	—	x	—	—
Taivāna	TW-BIO-144	x	—	x	x	—	—
Turcija	TR-BIO-144	x	—	—	x	—	—”

20) ierakstā par *IMO Control Private Limited*:

a) ieraksta 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Afganistāna	AF-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Bangladeša	BD-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Butāna	BT-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Indonēzija	ID-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Indija	IN-BIO-147	-	—	—	x	—	—
Irāna	IR-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Malaizija	MY-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Nepāla	NP-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Pakistāna	PK-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Filipīnas	PH-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Šrilanka	LK-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Taizeme	TH-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Vjetnama	VN-BIO-147	x	—	—	x	—	—”

b) ieraksta 4. punktu aizstāj ar šādu:

“4. Izņēmumi: pārejas perioda produkti, vīns un produkti, uz kuriem attiecas III pielikums”;

21) ierakstā par *IMO-Control Sertifikasyon Tic. Ltd. Şti* 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Afganistāna	AF-BIO-158	x	—	—	x	—	—
Azerbaidžāna	AZ-BIO -158	x	—	—	x	—	—
Gruzija	GE-BIO-158	x	—	—	—	—	—
Kazahstāna	KZ-BIO-158	x	—	—	—	—	—
Kirgizstāna	KG-BIO-158	x	—	—	x	—	—

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Krievija	RU-BIO-158	x	—	—	—	—	—
Tadžikistāna	TJ-BIO-158	x	—	—	x	—	—
Turcija	TR-BIO-158	x	—	—	x	—	—
Turkmenistāna	TM-BIO-158	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-158	x	—	—	x	—	—
Uzbekistāna	UZ-BIO-158	x	—	—	x	—	—”

22) ierakstā par *IMO Institut für Marktökologie GmbH* 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Armēnija	AM-BIO-146	x	—	—	—	—	—
Azerbaidžāna	AZ-BIO-146	x	—	—	—	—	—”

23) ierakstu par *Institute for Marketecology (IMO)* groza šādi:

a) nosaukumu “*Institute for Marketecology (IMO)*” aizstāj ar “*IMO Swiss AG*”;

b) ieraksta 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Afganistāna	AF-BIO-143	x	x	—	x	—	—
Albānija	AL-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Armēnija	AM-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Azerbaidžāna	AZ-BIO -143	x	—	—	x	—	—
Bangladeša	BD-BIO-143	x	—	x	x	—	—
Bolīvija	BO-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Bosnija un Hercegovina	BA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Brazīlija	BR-BIO-143	x	x	x	x	—	x
Burkinafaso	BF-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Kamerūna	CM-BIO-143	x	—	—	—	—	—

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Kanāda	CA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Čīle	CL-BIO-143	x	x	x	x	—	x
Ķīna	CN-BIO-143	x	x	—	x	—	x
Kolumbija	CO-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Kongo Demokrātiskā Republika	CD-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Kotdivuāra	CI-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Dominikāna	DO-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Ekvadora	EC-BIO-143	x	—	x	—	—	—
Salvadora	SV-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Etiopija	ET-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Gruzija	GE-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Gana	GH-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Gvatemala	GT-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Haiti	HT-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Indija	IN-BIO-143	—	—	x	x	—	—
Indonēzija	ID-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Japāna	JP-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Jordānija	JO-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Kazahstāna	KZ-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Kenija	KE-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Kirgizstāna	KG-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Lihtenšteina	LI-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Mali	ML-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Meksika	MX-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Maroka	MA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Namībija	NA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Nepāla	NP-BIO-143	x	—	—	x	—	—

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Nikaragva	NI-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Nigēra	NE-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Nigērija	NG-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Okupētā palestīniešu teritorija	PS-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Pakistāna	PK-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Paragvaja	PY-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Peru	PE-BIO-143	x	—	x	x	—	—
Filipīnas	PH-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Krievija	RU-BIO-143	x	—	—	x	—	x
Ruanda	RW-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Sjerraleone	SL-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Singapūra	SG-BIO-143	—	—	—	x		
Dienvīdāfrika	ZA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Šrilanka	LK-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Sudāna	SD-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Surinama	SR-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Sīrija	SY-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Tadžikistāna	TJ-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Taivāna	TW-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Tanzānija	TZ-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Taizeme	TH-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Togo	TG-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Uganda	UG-BIO-143	x	—	—	x	—	x
Ukraina	UA-BIO-143	x	x	—	x	—	x
Apvienotie Arābu Emirāti	AE-BIO-143	—	—	—	x	—	—
Uzbekistāna	UZ-BIO-143	x	—	—	x	—	x

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Venecuēla	VE-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Vjetnama	VN-BIO-143	x	—	x	x	—	—

24) ierakstā par *Istituto Certificazione Etica e Ambientale* 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Albānija	AL-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Armēnija	AM-BIO-115	—	x	—	x	—	—
Ekvadora	EC-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Etiopija	ET-BIO-115	x	—	—	—	—	—
Irāna	IR-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Japāna	JP-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Kazahstāna	KZ-BIO-115	x	—	—	—	—	—
Libāna	LB-BIO-115	—	—	—	x	—	—
Madagaskara	MG-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Malaizija	MY-BIO-115	—	—	—	x	—	—
Meksika	MX-BIO-115	x	x	—	x	—	—
Moldova	MD-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Krievija	RU-BIO-115	x	x	—	x	—	—
Sanmarīno	SM-BIO-115	—	—	—	x	—	—
Senegāla	SN-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Šrilanka	LK-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Sīrija	SY-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Taizeme	TH-BIO-115	—	—	—	x	—	—
Turcija	TR-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Apvienotie Arābu Emirāti	AE-BIO-115	x	x	—	x	—	—

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Urugvaja	UY-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Uzbekistāna	UZ-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Vjetnama	VN-BIO-115	—	—	—	x	—	—”

25) ierakstā par *Istituto Mediterraneo di Certificazione s.r.l.* 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Ēģipte	EG-BIO-136	x	x	—	x	—	—
Libāna	LB-BIO-136	x	x	—	x	—	—
Maroka	MA-BIO-136	x	—	—	x	—	—
Filipīnas	PH-BIO-136	x	—	—	x	—	—
Srija	SY-BIO-136	x	—	—	—	—	—
Tunisija	TN-BIO-136	—	x	—	—	—	—
Turcija	TR-BIO-136	x	x	—	x	—	—”

26) ierakstu par *LACON GmbH* groza šādi:

a) ieraksta 1. punktu aizstāj ar šādu:

“1. Adrese: *Moltkestrasse 4, 77654 Offenburg, Germany*”;

b) ieraksta 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Azerbaidžāna	AZ-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Bangladeša	BD-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Brazīlija	BR-BIO-134	—	x	—	—	—	—
Burkinafaso	BF-BIO-134	x	x	—	x	—	—
Gana	GH-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Indija	IN-BIO-134	—	x	—	x	—	—
Kazahstāna	KZ-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Madagaskara	MG-BIO-134	x	—	—	x	—	—

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Mali	ML-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Meksika	MX-BIO-134	x	x	—	—	—	—
Maroka	MA-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Namībija	NA-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Nepāla	NP-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Krievija	RU-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Serbija	RS-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Dienvīdāfrika	ZA-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Tanzānija	TZ-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Togo	TG-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Turcija	TR-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Apvienotie Arābu Emirāti	AE-BIO-134	—	—	—	x	—	—”

27) ierakstā par *NASAA Certified Organic Pty Ltd* 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Indonēzija	ID-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Malaizija	MY-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Nepāla	NP-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Papua-Jaungvineja	PG-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Samoa	WS-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Singapūra	SG-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Zālamana Salas	SB-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Šrilanka	LK-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Austrumtimora	TL-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Tonga	TO-BIO-119	x	—	—	x	—	—”

28) ierakstā par *Onecert, Inc.*:

a) ieraksta 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Nepāla	NE-BIO-152	x	—	—	x	—	—
Samoa	WS-BIO-152	x	—	—	x	—	—
Indija	IN-BIO-152	—	—	—	x	—	—
Taizeme	TH-BIO-152	x			x		
Uganda	UG-BIO-152	x			x		
Apvienotie Arābu Emirāti	AE-BIO-152	—	—	—	x	—	—
Vjetnama	VN-BIO-152	x			x”		

b) ieraksta 4. punktu aizstāj ar šādu:

“4. Izņēmumi: pārejas perioda produkti, vīns un produkti, uz kuriem attiecas III pielikums”;

29) ierakstā par *Oregon Tilth* 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Bolīvija	BO-BIO-116	x	—	—	—	—	—
Kanāda	CA-BIO-116	—	—	—	x	—	—
Čīle	CL-BIO-116	x	—	—	x	—	—
Ķīna	CN-BIO-116	—	—	—	x	—	—
Honduras	HN-BIO-116	—	—	—	x	—	—
Meksika	MX-BIO-116	x	—	—	x	—	—
Panama	PN-BIO-116	x	—	—	x	—	—”

30) ierakstā par *Organización Internacional Agropecuaria* 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Argentīna	AR-BIO-110	—	—	x	—	—	—
Brazīlija	BR-BIO-110	x	—	—	—	—	—

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Meksika	MX-BIO-110	x	—	—	x	—	—
Panama	PA-BIO-110	x	—	—	x	—	—
Urugvaja	UY-BIO-110	x	x	—	x	—	—”

31) ierakstā par TUV *Nord Integra* 3. punktu aizstāj ar šādu:

“3. Attiecīgās trešās valstis, kodi un produktu kategorijas:

Trešā valsts	Kods	Produktu kategorija					
		A	B	C	D	E	F
Burkinafaso	BF-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Kamerūna	CM-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Ēģipte	EG-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Kotdivuāra	CI-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Jordānija	JO-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Madagaskara	MG-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Mali	ML-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Maroka	MA-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Kirasao	CW-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Senegāla	SN-BIO-160	x	—	—	x	—	—”

KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) Nr. 356/2014**(2014. gada 8. aprīlis),****ar kuru nosaka standarta importa vērtības atsevišķu veidu augļu un dārzeņu ieviešanas cenas noteikšanai**

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Padomes 2007. gada 22. oktobra Regulu (EK) Nr. 1234/2007, ar ko izveido lauksaimniecības tirgu kopīgu organizāciju un paredz īpašus noteikumus dažiem lauksaimniecības produktiem (Vienotā TKO regula) ⁽¹⁾,ņemot vērā Komisijas 2011. gada 7. jūnija Īstenošanas regulu (ES) Nr. 543/2011, ar ko nosaka sīki izstrādātus noteikumus Padomes Regulas (EK) Nr. 1234/2007 piemērošanai attiecībā uz augļu un dārzeņu un pārstrādātu augļu un dārzeņu nozari ⁽²⁾, un jo īpaši tās 136. panta 1. punktu,

tā kā:

- (1) Īstenošanas regulā (ES) Nr. 543/2011, piemērojot Urugvajas kārtas daudzpusējo tirdzniecības sarunu iznākumu, paredzēti kritēriji, pēc kuriem Komisija nosaka standarta importa vērtības minētās regulas XVI pielikuma A daļā norādītajiem produktiem no trešām valstīm un laika periodiem.
- (2) Standarta importa vērtību aprēķina katru darbdienu saskaņā ar Īstenošanas regulas (ES) Nr. 543/2011 136. panta 1. punktu, ņemot vērā mainīgos dienas datus. Tāpēc šai regulai būtu jāstājas spēkā dienā, kad to publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Standarta importa vērtības, kas paredzētas Īstenošanas regulas (ES) Nr. 543/2011 136. pantā, ir tādas, kā norādīts šīs regulas pielikumā.

*2. pants*Šī regula stājas spēkā dienā, kad to publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2014. gada 8. aprīlī

Komisijas
un tās priekšsēdētāja vārdā –
lauksaimniecības un lauku attīstības ģenerāldirektors
Jerzy PLEWA

⁽¹⁾ OVL 299, 16.11.2007., 1. lpp.⁽²⁾ OVL 157, 15.6.2011., 1. lpp.

PIELIKUMS

Standarta importa vērtības atsevišķu veidu augļu un dārzeņu ieviešanas cenas noteikšanai

(EUR/100 kg)		
KN kods	Trešās valsts kods ⁽¹⁾	Standarta importa vērtība
0702 00 00	MA	62,5
	TN	103,1
	TR	86,3
	ZZ	84,0
0707 00 05	EG	170,1
	MA	44,0
	TR	125,6
0709 93 10	ZZ	113,2
	MA	39,8
	TR	99,3
0805 10 20	ZZ	69,6
	EG	40,9
	IL	67,4
0805 50 10	MA	49,0
	TN	44,8
	TR	65,9
	ZZ	53,6
	MA	63,6
0808 10 80	TR	78,8
	ZZ	71,2
	AR	87,4
0808 30 90	BR	88,4
	CL	108,1
	CN	62,5
	MK	23,6
	NZ	130,3
	US	162,8
	ZA	108,1
	ZZ	96,4
	AR	101,1
	CL	132,2
CN	81,0	
US	211,1	
ZA	94,5	
ZZ	124,0	

⁽¹⁾ Valstu nomenklatūra, kas paredzēta Komisijas Regulā (EK) Nr. 1833/2006 (OV L 354, 14.12.2006., 19. lpp.). Kods "ZZ" nozīmē "cita izcelsme".

LABOJUMI

Labojums Padomes Lēmumā 2010/282/ES (2010. gada 19. janvāris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Austrijā

(“Eiropas Savienības Oficiālais Vēstnesis” L 125, 2010. gada 21. maijs)

Saturā un 32. lappusē nosaukumā:

tekstu: “Padomes Lēmums (2010. gada 19. janvāris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Austrijā (2010/282/ES)”

lasīt šādi: “Padomes Lēmums (2009. gada 2. decembris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Austrijā (2010/282/ES)”;

33. lappusē noslēguma formulējumā:

tekstu: “Briselē, 2010. gada 19. janvārī

Padomes vārdā –

priekšsēdētāja

E. SALGADO”

lasīt šādi: “Briselē, 2009. gada 2. decembrī

Padomes vārdā –

priekšsēdētājs

A. BORG”.

Labojums Padomes Lēmumā 2010/283/ES (2010. gada 19. janvāris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Beļģijā

(“Eiropas Savienības Oficiālais Vēstnesis” L 125, 2010. gada 21. maijs)

Saturā un 34. lappusē nosaukumā:

tekstu: “Padomes Lēmums (2010. gada 19. janvāris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Beļģijā (2010/283/ES)”

lasīt šādi: “Padomes Lēmums (2009. gada 2. decembris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Beļģijā (2010/283/ES)”;

35. lappusē noslēguma formulējumā:

tekstu: “Briselē, 2010. gada 19. janvārī

Padomes vārdā –

priekšsēdētāja

E. SALGADO”

lasīt šādi: “Briselē, 2009. gada 2. decembrī

Padomes vārdā –

priekšsēdētājs

A. BORG”.

Labojums Padomes Lēmumā 2010/284/ES (2010. gada 19. janvāris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Čehijā

(“Eiropas Savienības Oficiālais Vēstnesis” L 125, 2010. gada 21. maijs)

Saturā un 36. lappusē nosaukumā:

tekstu: “Padomes Lēmums (2010. gada 19. janvāris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Čehijā (2010/284/ES)”

lasīt šādi: “Padomes Lēmums (2009. gada 2. decembris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Čehijā (2010/284/ES)”;

37. lappusē noslēguma formulējumā:

tekstu: “Briselē, 2010. gada 19. janvārī

Padomes vārdā –

priekšsēdētāja

E. SALGADO”

lasīt šādi: “Briselē, 2009. gada 2. decembrī

Padomes vārdā –

priekšsēdētājs

A. BORG”.

Labojums Padomes Lēmumā 2010/285/ES (2010. gada 19. janvāris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Vācijā

(“Eiropas Savienības Oficiālais Vēstnesis” L 125, 2010. gada 21. maijs)

Saturā un 38. lappusē nosaukumā:

tekstu: “Padomes Lēmums (2010. gada 19. janvāris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Vācijā (2010/285/ES)”

lasīt šādi: “Padomes Lēmums (2009. gada 2. decembris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Vācijā (2010/285/ES)”;

39. lappusē noslēguma formulējumā:

tekstu: “Briselē, 2010. gada 19. janvārī

Padomes vārdā –

priekšsēdētāja

E. SALGADO”

lasīt šādi: “Briselē, 2009. gada 2. decembrī

Padomes vārdā –

priekšsēdētājs

A. BORG”.

Labojums Padomes Lēmumā 2010/286/ES (2010. gada 19. janvāris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Itālijā

(“Eiropas Savienības Oficiālais Vēstnesis” L 125, 2010. gada 21. maijs)

Saturā un 40. lappusē nosaukumā:

tekstu: “Padomes Lēmums (2010. gada 19. janvāris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Itālijā (2010/286/ES)”

lasīt šādi: “Padomes Lēmums (2009. gada 2. decembris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Itālijā (2010/286/ES)”;

41. lappusē noslēguma formulējumā:

tekstu: “Briselē, 2010. gada 19. janvārī

Padomes vārdā –

priekšsēdētāja

E. SALGADO”

lasīt šādi: “Briselē, 2009. gada 2. decembrī

Padomes vārdā –

priekšsēdētājs

A. BORG”.

Labojums Padomes Lēmumā 2010/287/ES (2010. gada 19. janvāris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Nīderlandē

(“Eiropas Savienības Oficiālais Vēstnesis” L 125, 2010. gada 21. maijs)

Saturā un 42. lappusē nosaukumā:

tekstu: “Padomes Lēmums (2010. gada 19. janvāris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Nīderlandē (2010/287/ES)”

lasīt šādi: “Padomes Lēmums (2009. gada 2. decembris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Nīderlandē (2010/287/ES)”;

43. lappusē noslēguma formulējumā:

tekstu: “Briselē, 2010. gada 19. janvārī

Padomes vārdā –

priekšsēdētāja

E. SALGADO”

lasīt šādi: “Briselē, 2009. gada 2. decembrī

Padomes vārdā –

priekšsēdētājs

A. BORG”.

Labojums Padomes Lēmumā 2010/288/ES (2010. gada 19. janvāris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Portugālē

(“Eiropas Savienības Oficiālais Vēstnesis” L 125, 2010. gada 21. maijs)

Saturā un 44. lappusē nosaukumā:

tekstu: “Padomes Lēmums (2010. gada 19. janvāris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Portugālē (2010/288/ES)”

lasīt šādi: “Padomes Lēmums (2009. gada 2. decembris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Portugālē (2010/288/ES)”;

45. lappusē noslēguma formulējumā:

tekstu: “Briselē, 2010. gada 19. janvārī
Padomes vārdā –
priekšsēdētāja
E. SALGADO”

lasīt šādi: “Briselē, 2009. gada 2. decembrī
Padomes vārdā –
priekšsēdētājs
A. BORG”.

Labojums Padomes Lēmumā 2010/289/ES (2010. gada 19. janvāris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Slovēnijā

(“Eiropas Savienības Oficiālais Vēstnesis” L 125, 2010. gada 21. maijs)

Saturā un 46. lappusē nosaukumā:

tekstu: “Padomes Lēmums (2010. gada 19. janvāris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Slovēnijā (2010/289/ES)”

lasīt šādi: “Padomes Lēmums (2009. gada 2. decembris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Slovēnijā (2010/289/ES)”;

47. lappusē noslēguma formulējumā:

tekstu: “Briselē, 2010. gada 19. janvārī

Padomes vārdā –

priekšsēdētāja

E. SALGADO”

lasīt šādi: “Briselē, 2009. gada 2. decembrī

Padomes vārdā –

priekšsēdētājs

A. BORG”.

Labojums Padomes Lēmumā 2010/290/ES (2010. gada 19. janvāris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Slovākijā

(“Eiropas Savienības Oficiālais Vēstnesis” L 125, 2010. gada 21. maijs)

Saturā un 48. lappusē nosaukumā:

tekstu: “Padomes Lēmums (2010. gada 19. janvāris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Slovākijā (2010/290/ES)”

lasīt šādi: “Padomes Lēmums (2009. gada 2. decembris) par pārmērīga budžeta deficīta situāciju Slovākijā (2010/290/ES)”;

49. lappusē noslēguma formulējumā:

tekstu: “Briselē, 2010. gada 19. janvārī

Padomes vārdā –

priekšsēdētāja

E. SALGADO”

lasīt šādi: “Briselē, 2009. gada 2. decembrī

Padomes vārdā –

priekšsēdētājs

A. BORG”.

Labojums Padomes Lēmumā 2010/291/ES (2010. gada 19. janvāris), ar ko konstatē, vai Grieķija efektīvi rīkojusies, reaģējot uz Padomes 2009. gada 27. aprīļa ieteikumu

(“Eiropas Savienības Oficiālais Vēstnesis” L 125, 2010. gada 21. maijs)

Saturā un 50. lappusē nosaukumā:

tekstu: “Padomes Lēmums (2010. gada 19. janvāris), ar ko konstatē, vai Grieķija efektīvi rīkojusies, reaģējot uz Padomes 2009. gada 27. aprīļa ieteikumu (2010/291/ES)”

lasīt šādi: “Padomes Lēmums (2009. gada 2. decembris), ar ko konstatē, vai Grieķija efektīvi rīkojusies, reaģējot uz Padomes 2009. gada 27. aprīļa ieteikumu (2010/291/ES)”;

51. lappusē noslēguma formulējumā:

tekstu: “Briselē, 2010. gada 19. janvārī

Padomes vārdā –

priekšsēdētāja

E. SALGADO”

lasīt šādi: “Briselē, 2009. gada 2. decembrī

Padomes vārdā –

priekšsēdētājs

A. BORG”.

ISSN 1977-0715 (elektroniskais izdevums)
ISSN 1725-5112 (papīra izdevums)



Eiropas Savienības Publikāciju birojs
2985 Luksemburga
LUKSEMBURGA

LV